

ШКОЛЬНЫЙ ОКРУГ ФИЛАДЕЛЬФИИ ОТДЕЛ ТРАНСПОРТНЫХ УСЛУГ УВЕДОМЛЕНИЕ ДЛЯ РОДИТЕЛЕЙ  
THE SCHOOL DISTRICT OF PHILADELPHIA TRANSPORTATION SERVICES PARENT NOTIFICATION LETTER

ШКОЛА/SCHOOL

МЕСТО ПОСАДКИ / PICK UP LOCATION:

АДРЕС ШКОЛЫ/SCHOOL ADDRESS

НОМЕР МАРШРУТА УТРОМ/AM ROUTE NUMBER:

Philadelphia, PA

ВРЕМЯ ПОСАДКИ /PICK-UP TIME:

ФАМИЛИЯ УЧЕНИКА/STUDENT NAME

КЛАСС/КОМНАТА /GRADE/CLASS:

ИНД. НОМЕР//PUPIL ID NUMBER:

ДАТА/DATE:

АДРЕС УЧЕНИКА/STUDENT ADDRESS

ТИП МАШИНЫ /TYPE OF VEHICLE:

ГАРАЖ/GARAGE:

Philadelphia, PA

ПРИНИМАЮЩАЯ ШКОЛА /RECEIVING SCHOOL:

---

**ВАЖНО, ЧТОБЫ ВАШ РЕБЕНОК БЫЛ НА МЕСТЕ ПОСАДКИ ЗА 10 МИНУТ ДО ПЛАНИРУЕМОГО ОТПРАВЛЕНИЯ АВТОБУСА**

---

Уважаемые родители и опекуны!

Это письмо содержит информацию о транспортных услугах, предоставляемых вашему ребенку. Информация может касаться изменения маршрута или пересмотра существующего механизма перевозки вашего ребенка.

Вверху напечатана информация о номере маршрута, времени посадки и месте посадки ребенка. Проверьте, насколько верны эти данные, и держите это письмо в удобном месте на случай чрезвычайных ситуаций. Если в письме допущены ошибки, например, указано неправильное название школы или дан неправильный домашний адрес, пожалуйста, свяжитесь с директором школы, которую будет посещать ваш ребенок, чтобы в Отдел Транспортных Услуг была предоставлена правильная информация.

Пожалуйста, имейте в виду, что водители школьных автобусов не имеют права вносить изменения в график маршрута. Все запрашиваемые изменения должны быть доведены до сведения Отдела Транспортных Услуг через вашу школу.

В случае проблем со школьным транспортом, например, если автобус опоздал или не пришел, пожалуйста, свяжитесь с Отделом Транспортных Услуг по телефону 215-400-4350 option 4 между 6:30 утра и 6:00 вечера или позвоните на Горячую линию для родителей по телефону 215-400-8485 .

Если у вас возникнут какие-либо вопросы или сомнения по поводу транспортных услуг для учащегося специального образования, пожалуйста, свяжитесь с нами по электронной почте по адресу [translation@philasd.org](mailto:translation@philasd.org) или позвоните нам по телефону 215-400-8485

Безопасность Вашего ребенка имеет огромное значение, и мы ценим Вашу помощь в этом важном для всех нас деле.